



**QORTI CIVILI  
PRIM' AWLA**

**ONOR. IMHALLEF  
JOSEPH R. MICALLEF**

Seduta tat-12 ta' Settembru, 2013

Citazzjoni Numru. 503/2013

**BANK OF VALLETTA p.l.c. (C – 2833)**

VS

Simone **BIANCHI** u Arthur Naudi Manche'

**Il-Qorti:**

Dan huwa Degriet mogħti skond l-artikolu 173 tal-Kap 12 tal-Liġijiet ta' Malta wara talba magħmula b'rrikors minn John Naudi Manche`, missier l-intimati, b'rrikors tiegħi tat-28 ta' Ġunju, 2013, biex jitħallha jidħol fil-kawża *in statu et terminis* sabiex jagħmel il-provi meħtieġa fir-rigward;

## Kopja Informali ta' Sentenza

Illi I-Bank attur oppona għall-imsemmija talba b'Risposta mressqa minnu fl-10 ta' Lulju, 2013, u għar-raġunijiet hemmhekk imsemmijin;

Illi fil-każ partikolari ta' din il-kawża, I-imħarrkin qegħdin jiddefendu rwieħhom mit-talbiet attriči billi jgħidu li I-fondi fil-kont bankarju miżimum mill-Bank attur huma, fis-sewwa, flus missierhom, il-persuna li talbet li titħalla tintervjeni fil-kawża;

Illi, fil-waqt li tressaq ir-rikors tiegħu, I-istadju tal-iskritturi preliminari kien ingħalaq<sup>1</sup>;

Illi, minbarra dan, missier I-imħarrkin huwa wieħed mill-persuni li sseemma fil-lista ta' persuni li għandhom jittellgħu mill-istess imħarrkin biex jixhdu fil-kawża;

Illi fis-sistema proċedurali Malti, il-liġi tagħraf bejn dak li hu msejjaħ fil-kawża minn xi waħda mill-partijiet (intervent ko-att) u I-intervenut fil-kawża minn jeddu (intervent volontarju); filwaqt li tal-ewwel jitqies bħala parti fil-kawża għal kull fini u effett tal-liġi, tat-tieni, minkejja I-interess ġuridiku li jista' jkollu (u dan huwa sewwasew I-ingredjent waħdieni li jsejjes I-għażla tiegħu li jindaħal f'kawża li tkun miexja bejn terzi), ma jsir qatt parti<sup>2</sup>, għalkemm is-sentenza li tingħata jkollha effett ta' ġudikat dwaru wkoll<sup>3</sup>;

Illi din id-distinzjoni ilha żmien tiġi magħrufa mill-Qrati tagħna u jidher li din il-fehma baqgħet ma nbidlixt wisq maž-żmien<sup>4</sup>;

Illi, skond I-imsemmija sentenzi, dan il-prinċipju jibqa' jgħodd ukoll fejn I-intervenut ikun tħallha jressaq atti waqt is-smigħ tal-kawża<sup>5</sup>;

<sup>1</sup> Art. 154(2) tal-Kap 12

<sup>2</sup> App. Ċiv. 7.11.1988 fil-kawża fl-ismijiet *Psaila vs Biggerstaff* (Kollez. Vol: LXXII.ii.358)

<sup>3</sup> Ara App. Kumm. 17.11.1971 fil-kawża fl-ismijiet *Lawrence Ellul Sullivan noe vs Victor Abela noe et* (mhix pubblikata)

<sup>4</sup> Ara P.A. 30.11.1922 fil-kawża fl-ismijiet *Paċċe Axiaq vs Lapira* (Kollez Vol: XXV.ii.208); P.A. 20.6.1936 fil-kawża fl-ismijiet *Cortis et vs Staines* (Kollez. Vol: XXIX.ii.116); u App. Ċiv. 19.4.1943 fil-kawża fl-ismijiet *Mifsud et vs Morana et* (Kollez. Vol: XXXI.i.321)

<sup>5</sup> Ara App. Civ. 8.5.1905 fil-kawża fl-ismijiet *Testaferrata Bonici vs Testaferrata Bonici noe et* (Kollez. Vol: XIX.i.90)

Illi, minbarra dan, l-intervenut jidħol fil-kawża fil-qagħda jew l-istat li din tkun waslet fiha meta jindaħal u l-process ġudizzjarju ma jitreġġax 'lura minħabba d-dħul tiegħu fil-kawża. Minbarra dan, il-liġi nnifisha tiprovd li persuna tista' tindajal f'kawża li tkun għaddejja bejn partijiet oħrajn, imqar jekk dik il-kawża tkun diġa' telgħet fl-istadju tal-appell<sup>6</sup>;

Illi, b'żieda ma' dan għandu jingħad ukoll li, bħal fil-każ tal-istitut tas-sejħha fil-kawża (li jaqa' taħt l-istess Titolu tal-Kodiċi tal-Proċedura Ċivili), l-istitut tal-intervent fil-kawża huwa maħsub biex, kemm jista' jkun, ikun hemm ġbir f'kawża waħda ta' l-interessati kollha possibbli bil-ħsieb li ma jfaqqsus iżjed kawži dwar l-istess kwestjoni;

Illi ngħad ukoll li l-interess li huwa meħtieg biex l-intervenut jitħalla jidħol f'kawża m'hux biex dak tal-imħarrek. Kemm hu hekk, minbarra li l-intervenut, kif ingħad, la jitqies li huwa parti fil-kawża bħalma wieħed iqis lill-attur jew lill-imħarrek, huwa għal kollox possibbli li min jindaħal jagħmel dan mhux biss fuq in-naħha tal-imħarrek imma wkoll fuq in-naħha ta' min fetaħ il-kawża. Din hija ħaġa li, fis-sejħha fil-kawża, ma ssirx għaliex min jissejja ġi fil-kawża b'mod ko-att (ukoll f'dawk iċ-ċirkostanzi eċċeżzjonal fejn dan isir fuq talba tal-attur) isir jixbah 'il-imħarrek;

Illi, għalhekk huwa princiċju aċċettat li min jindaħal fil-kawża minn rajh, u mogħni bl-interess meħtieg, ma jagħmilx dan bilfors fl-interess tal-imħarrek, imma fl-interess tiegħu, li jista' jkun jikkontrasta 'l dak tal-imħarrek<sup>7</sup>;

Illi l-Qorti tistqarr li ħasbet ħafna dwar dan il-punt u qieset li żżomm bilanċ bejn l-interess li l-process jitmexxa bla xkiel, dak daqstant ewlieni li jingħata smigħ xieraq lil kull min għandu interess fi kwestjoni li tkun quddiemha, u l-ieħor li jimmira lejn l-integrità tal-ġudizzju. Ḫasbet ukoll dwar il-fatt li jekk kemm-il darba tintlaqa' t-talba tiegħu biex jitħalla jintervjeni fil-kawża dan ikunx ifisser li l-Qorti

<sup>6</sup> Ara App. Ċiv. 20.12.1946 fil-kawża fl-ismijiet *Farruġia vs Stivala* (Kollez. Vol: XXXII.i.477)

<sup>7</sup> Ara App. Kumm. 28.7.1987 fil-kawża fl-ismijiet *Galea vs Cardona* (Kollez. Vol: LXXI.i.329)

## Kopja Informali ta' Sentenza

qiegħda implicitament taċċetta li huwa tabilhaqq sid il-fondi tal-kont bankarju mertu tal-każ;

Illi l-Qorti hija tal-fehma li t-tħollija tal-intervent ma jippreġudikax il-fehma tagħha dwar il-pretensjoni tal-imħarrkin f'din il-kawża u lanqas ifisser li l-Qorti għandha tintrabat li tabilfors taċċettaha. Is-sottomissionijiet tal-Bank attur f'dan ir-rigward huma f'posthom, imma ma jwaqqgħu l-element ta' interess li r-rikorrent John Naudi Manche' jista' għandu biex jintervjeni f'din il-kawża, minkejja li, kif digħi' ngħad, huwa msejjaħ ukoll bħala xhud u jista' b'dak il-mod jagħti l-verżjoni tiegħi wkoll dwar il-fatti u ċ-ċirkostanzi marbuta mal-imsemmi kont bankarju;

Illi l-indħil tar-rikorrent f'dan il-waqt tal-kawża se' jkun cirkoskritt mill-fatt li l-istadju tal-proceduri tal-iskritturi preliminari jinsab magħluq;

Għal dawn ir-raġunijiet il-Qorti qiegħda tilqa' t-talba tar-rikorrent John Naudi Manche' biex jitħalla jidħol fil-kawża *in statu et terminis*, u tordna li dan il-fatt ikun rifless fl-atti tal-kawża.

Mogħti kameralment illum, 12 ta' Settembru, 2013.

**< Sentenza In Parte >**

-----TMIEM-----